

廣東歷代名家繪畫
Kwangtung Painting



市政局主辦・香港博物美術館
Presented by the Urban Council
City Museum and Art Gallery Hong Kong
23 Nov. 1973 - 2 Jan. 1974
一九七三年十一月二十三日 至
一九七四年一月二日

前言

廣東是中國南端的省份，其本身文化體系的發展在中國歷史上則屬稍晚。由於明朝對海外運貿易的擴展，廣東慢慢演變而為一商業城市。同期內廣東繪畫亦因經濟發達而漸次蓬勃。

自此廣東繪畫遂漸成長，至晚清已形成為中國繪畫上的一個重要支流。

此展覽的目標是介紹予各界人士廣東畫家自明至清及二十世紀早期的繪畫成就與發展情況。這些人物，山水，花鳥，走獸，草蟲等代表作品皆是從本港及澳門公私收藏約二千多幀中挑選出來的。

進行如此龐大的遴選與展覽工作，實有賴於不少本地收藏家鼎力協助與支持，此外澳門博物館，中文大學文物館及香港大學馮平山博物館亦予以協助。

本展覽得蒙莊申先生，霍寶材先生及呂壽琨先生協助進行遴選工作，並提供寶貴意見。

我們在此謹向協助此次展覽之各機構人士深致謝意。

王無邪
署理館長

一九七三年十一月

FOREWORD

Kwangtung is the southernmost province of China and the development of its own cultural identity took place comparatively late in Chinese history. It was in the Ming dynasty that Kwangtung gradually developed into a commercial centre with the introduction of foreign sea trade. It was also in this period that painting began to flourish in Kwangtung, probably the result of an improved economy, slowly gathered momentum and became an important stream of Chinese painting by the late Ch'ing dynasty.

This exhibition describes the development of the Kwangtung school of painting from the Ming dynasty through the Ch'ing dynasty, to the early twentieth century. Representative paintings of figures, landscape, birds and flowers, animals and insects have been selected from some two thousand items in various collections in Hong Kong and Macau.

To organise such a comprehensive exhibition was a mammoth task which would have not been possible without the generous help and support of many local collectors and the assistance of the Macau Museum, the Art Gallery of the Chinese University of Hong Kong and the Fung Ping Shan Museum of the University of Hong Kong. To them we are deeply indebted.

We are also grateful to Mr. Chuang Shen, Mr. Huo Pao-tsai and Mr. Lui Shou-Kwan for their help in the selection of paintings for the exhibition and for their expert advice.

W.C.K. Wong
Acting Curator

November 1973

展品目錄

- | | |
|--------------|---------|
| 花鳥 | |
| 1 林 良 | 孔雀圖 |
| 2 林 良 | 鷹攫圖 |
| 3 林 良 | 花鳥 |
| 4 林 良 | 雙鷹圖 |
| 5 林 郊 | 花鳥 |
| 6 趙廷璧 | 雪禽 |
| 7 伍瑞隆 | 牡丹 |
| 8 薛始亨 | 花卉冊 |
| 9 陳士忠 | 蘭竹 |
| 10 吳 韋 | 花卉蛺蝶圖 |
| 11 梁啟運 | 朱竹 |
| 12 彭睿瑾 | 竹石圖 |
| 13 張 穆 | 獨駿圖 |
| 14 張 穆 | 白鷹圖 |
| 15 張錦芳 | 籬花石樹圖 |
| 16 張應秋、張有秋合作 | 梅石圖 |
| 17 呂 材 | 花卉 |
| 18 呂 培 | 三友圖 |
| 19 郭 適 | 花鳥 |
| 20 黃丹書 | 花卉 |
| 21 嚴 顯 | 水仙蘭石圖 |
| 22 甘天寵 | 菊石圖 |
| 23 黎 奇 | 牧牛圖 |
| 24 招子庸 | 蘆蟹圖卷 |
| 25 陳廣祥 | 紅棉圖 |
| 26 羅 清 | 瓶菊圖 |
| 27 鮑 俊 | 梅花 |
| 28 黃槐森 | 墨梅圖 |
| 29 陳 澧 | 梅石圖 |
| 30 梁若珠 | 粉蝶圖 |
| 31 宋光寶 | 菊石圖 |
| 32 孟觀乙 | 大夫忠孝圖 |
| 33 孟觀乙 | 楊柳芙蓉圖 |
| 34 何 翀 | 花鳥 |
| 35 何 翀 | 百鳥朝鳳 |
| 36 羅岸光 | 仿陸包山花鳥圖 |

LIST OF EXHIBITS

- | | |
|----|--|
| 1 | Peacocks
Lin Liang |
| 2 | Eagle Seizing A Prey
Lin Liang |
| 3 | Birds
Lin Liang |
| 4 | Eagles Perching On A Tree
Lin Liang |
| 5 | A Bird On A Branch
Lin Chiao |
| 6 | Birds In Snow
Chiao T'ing-pi |
| 7 | Peony
Wu Jui-lung |
| 8 | Orchids & Bamboo
Hsieh Shih-heng |
| 9 | Orchid & Bamboo
Ch'en Shih-chung |
| 10 | Butterfly & Flowers
Wu Wei |
| 11 | Bamboo In Red
Liang Ch'i-yun |
| 12 | Bamboo & Rock
Pang Jui-kuan |
| 13 | Horse
Chang Mu |
| 14 | Eagle
Chang Mu |
| 15 | A Corner In The Garden
Chang Chin-fang |
| 16 | Plum Flowers & Rock
Chang Ying-ch'iu, Chang Yu-ch'iu |
| 17 | The Blooming Trees
Lui Ts'ai |
| 18 | The Three Friends
Lu P'ei |
| 19 | A Bird On A Branch
Kuo Shih |
| 20 | Flowers
Huang Tan-shu |
| 21 | Narcissus & Orchids
Yen Hsien |
| 22 | Chrysanthemums
Kan T'ien-ch'ung |
| 23 | Cow-herding
Li Ch'i |
| 24 | Crabs
Chao Tzu-yung |
| 25 | A Bird On A Branch
Ch'en Kwang-hsiang |
| 26 | Chrysanthemums In Pot
Lo Ch'ing |
| 27 | Plum Flowers
Pao Chun |
| 28 | Plum Flowers
Huang Huai-shen |
| 29 | Plum Flowers & Rock
Ch'en Li |
| 30 | Butterflies
Liang Jo-chu |
| 31 | Chrysanthemums & Rock
Sung Kuang-pao |
| 32 | Plants
Meng Chin-i |
| 33 | Willow & Hibiscus
Meng Chin-i |
| 34 | Birds & Flowers
Ho Chung |
| 35 | Birds And The Phoenix
Ho Chung |
| 36 | Birds & Flowers
Lo An-hsien |

37	居 巢	扇面十頁
38	居 慶	花蝶圖
39	居 廉	百花圖卷
40	居 廉	芍藥蜂蝶圖
41	伍德彝	花卉
42	容祖椿	花鳥
43	趙 浩	花鳥
44	李丹麟	雁
45	陳樹人	紅棉花鳥
46	高奇峰	孔雀圖
47	高奇峰	嘯虎圖
山水		
48	張 譽	山水
49	區亦軫	山水
50	黎遂球	山水卷
51	深 度	山水卷
52	高 儼	山水
53	高 儼	珠江送別圖
54	孔伯明	壽意仕女圖
55	汪後來	山水
56	黎 簡	青綠山水
57	黎 簡	春山行旅圖
58	黎 簡	山水
59	黎 簡	嶺南春色圖
60	謝蘭生	山水
61	謝蘭生	古木寒煙圖
62	謝觀生	山水
63	呂 翔	山水
64	梁 樞	秋聲賦圖
65	黃 璧	山水
66	張嘉彝	擬香光意山水
67	黃培芳	山水卷
68	陳階平	山水
69	羅 陽	山水
70	韓榮光	山水
71	羅天池	珠海老漁圖卷
72	明炳麟	山水
73	陳 璞	山堂夕照圖卷

37	Ten Fans Chu Ch'ao
38	Flowers & Butterflies Chu Ch'ing
39	The Hundred Flowers Chu Lien
40	Peonies Surrounded by Wasp & Butterflies Chu Lien
41	Flowers Wu Te-i
42	Bird & Flower Yung Tsu-ch'un
43	A Bird On A Branch Chiao Hao
44	Geese Li Tan-lin
45	Bird & Flower Ch'en Shu-jen
46	Peacock Kao Ch'i-feng
47	Tiger Kao Ch'i-feng
48	Landscape Chang Yu
49	Landscape Ou I-chen
50	Landscape Li Sui-ch'iu
51	Landscape Monk Shen-tu
52	Landscape Kao Yen
53	Bidding Farewell At The Pearl River Kao Yen
54	Lady In Landscape K'ung Po-ming
55	Landscape Wang Hou-lai
56	Landscape In Blue-and-green Style Li Chien
57	Travellers In Spring Mountains Li Chien
58	Landscape Li Chien
59	Spring In Kwangtung Li Chien
60	Landscape Hsieh Lan-sheng
61	A Misty Scene In Winter Hsieh Lan-sheng
62	Landscape Hsieh Kuan-sheng
63	Landscape Lu Hsiang
64	An Autumn Scene Liang Shu
65	Landscape Huang Pi
66	Landscape In The Style Of Tung Ch'i-ch'ang Chang Chia-i
67	Landscape Wang P'ei-fang
68	Landscape Chen Chieh-p'ing
69	Landscape Lo Yang
70	Landscape Han Yung-kuang
71	A Recluse Of The Pearl River Lo T'ien-ch'i
72	Landscape Ming Ping-lin
73	Hermitage At Sunset Ch'en P'o

74	寶 筏	煙波漁父圖
75	蒙而箸	山水
76	居 廉	山水
77	蘇仁山	山水
78	蘇仁山	行旅圖
79	陳喬森	桃花源圖
80	李 魁	觀瀑圖
81	李 魁	迎客圖
82	李 魁	雪景
83	梁于渭	山水(一)
84	梁于渭	山水(二)
85	王竹虛	山水
86	溫其球	山水
87	潘達微	溪山高隱圖
88	伍德彝	山水
89	李硯山	挹翠軒圖
90	張谷雛	煙雨樓圖
91	蘇曼殊	題壁圖
92	鄭 萇	山水
93	高劍父	棧道圖
94	黃般若 人物	山水
95	張 穆	射鹿圖卷
96	杜 蘅	仕女圖
97	伍學藻	老君像
98	汪 浦	羅漢冊
99	蔣 蓮	觀音
100	德 瑩	醉翁圖
101	德 瑩	品研圖
102	蘇六朋	聽琴圖
103	蘇六朋	睡醒圖
104	蘇六朋	醉歌圖
105	蘇六朋, 羅陽合作	歸途惜別圖卷
106	余 菱	雅集圖
107	蘇仁山	五斗五緯牽牛織女圖
108	崔 芹	龍女牧羊圖
109	高劍父	南國詩人
110	李瑤屏, 潘和, 黃少梅合作	佛像
111	黃少強	仕女圖
112	鄧 芬	仕女

74	A River Scene Monk Pao-fa
75	Landscape Meng Erh-chu
76	Landscape Chu Lien
77	Landscape Su Jen-shan
78	Travellers In The Mountains Su Jen-shan
79	Landscape Ch'en Chiao-sen
80	The Waterfalls Li K'uei
81	Welcoming Guests Li K'uei
82	Winter Landscape Li K'uei
83	Landscape I Liang Yu-wei
84	Landscape II Liang Yu-wei
85	Landscape Wang Chu-hsu
86	Landscape Wen Ch'i-ch'iu
87	Landscape P'an Ta-wei
88	Landscape Wu Te-i
89	The I-ts'ui Studio Li Yen-shan
90	A Misty Scene Chang Ku-ch'u
91	Landscape Su Man-shu
92	Landscape Cheng Ch'ang
93	The Mountain Pass Kao Chien-fu
94	Landscape Huang Po-yeh
95	Deer Hunting Chang Mu
96	Lady In Her Studio Tu Heng
97	Lao Tzu Wu Hsueh-tsao
98	The Eighteen Lohans Wang P'u
99	Kuanyin Chiang Lien
100	Drunken Old Man Monk Te-k'un
101	Admiring An Inkstone Monk Te-k'un
102	Music In The Garden Su Liu-p'eng
103	Waking Up Su Liu-p'eng
104	A Drunken Group Su Liu-p'eng
105	Bidding Farewell Su Liu-p'eng, Lo Yang
106	A Scholarly Gathering Yu Ling
107	The Twelve Celestial Constellations Su Jen-shan
108	The Fairy & The Goats Ts'ui Chin
109	The Poet Of The South Kao Chien-fu
110	Lohan Li Yao-p'ing, P'an Ho, Huang Shao-mei
111	Lady Behind The Screen Huang Shao-ch'iang
112	Lady In Garden Teng Fen



孔雀 (十五世紀)
林良作

Peacocks (15th century)
by Lin Liang